JOURNALS

of the

LEGISLATIVE ASSEMBLY

of the

Province of Saskatchewan

From the 29th day of June, 1970, to the 30th day of June, 1970,

In the Nineteenth Year of the Reign of Our Sovereign Lady, Queen Elizabeth II,

BEING THE FOURTH SESSION OF THE SIXTEENTH LEGISLATURE OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN

Second Session, 1970



REGINA: Lawrence Amon, Queen's Printer 1970

VOLUME LXXIII

œ



MEETING OF THE LEGISLATIVE ASSEMBLY

STEPHEN WOROBETZ, Lieutenant Governor, (L.S.)

CANADA

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

- ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God of the United Kingdom, Canada and Her other Realms and Territories, QUEEN, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.
- TO OUR FAITHFUL the MEMBERS elected to serve in the Legislative Assembly of Our Province of Saskatchewan, and to every one of you, GREETING:

A PROCLAMATION

Roy S. Meldrum, Deputy Attorney General

WHEREAS, it is expedient for causes and considerations to convene the Legislative Assembly of Our Prov-

ince of Saskatchewan, WE DO WILL that you and each of you and all others in this behalf interested on MONDAY, the TWENTY-NINTH day of JUNE, 1970, at Our City of Regina, personally be and appear for the despatch of Business, there to take into consideration the state and welfare of Our said Province of Saskatchewan and thereby do as may seem necessary, HEREIN FAIL NOT.

- IN TESTIMONY WHEREOF we have caused Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Our said Province of Saskatchewan to be hereunto affixed.
- WITNESS: Our right trusty and well beloved THE HONOURABLE STEPHEN WOROBETZ, M.C., M.D., C.R.C.S.(C), Lieutenant Governor of Our Province of Saskatchewan.
- AT OUR CAPITAL CITY OF REGINA, in OUR said Province, this NINETEENTH day of JUNE, in the year of OUR Lord ONE THOUSAND AND NINE HUNDRED AND SEVENTY, and in the NINETEENTH year of OUR Reign.

By Command,

L. J. BEAUDRY, Deputy Provincial Secretary.

4

JOURNALS

OF THE

LEGISLATIVE ASSEMBLY

Province of Saskatchewan

FOURTH SESSION

SIXTEENTH LEGISLATURE

Regina, Monday, June 29, 1970

10:00 o'clock a.m.

This being the day appointed by Proclamation of His Honour the Lieutenant Governor, dated the Nineteenth day of June, 1970, for the meeting of the Fourth Session of the Sixteenth Legislative Assembly of the Province of Saskatchewan, and the Assembly having met:

Mr. Speaker informed the Assembly that he had received a communication from the Private Secretary to His Honour the Lieutenant Governor stating that His Honour would open the Session at ten o'clock a.m. today, Monday, the Twenty-ninth day of June, 1970.

10:03 o'clock a.m.

His Honour the Lieutenant Governor entered the Chamber and, having taken his seat upon the Throne, was pleased to open the Session with the following Speech:—

MR. SPEAKER,

Members of the Legislative Assembly:

It is my privilege to welcome you to the Fourth Session of the Sixteenth Legislative Assembly of Saskatchewan.

For the past several months, several segments of employees within the construction industry have been on strike.

My government has made repeated efforts to bring employees and employers to the bargaining table to reach a mutual agreement.

However, neither the employers nor the employees have been able to settle their differences.

A point in time has now been reached where a further prolongation of the strike, will seriously endanger and jeopardize the provincial economy.

My government feels that it is imperative and essential that a solution be found at the earliest possible date.

Therefore, you have been called to this Session to amend legislation, which will ensure the resumption of work in the construction industry.

I leave you now to the business of the Session, with full confidence that you will favourably discharge your duties and responsibilities.

May Divine Providence continue to bless our province and guide this Legislature in all its deliberations.

His Honour the Lieutenant Governor then retired from the Chamber.

Leave of the Assembly having been granted to open the sitting at a time earlier than that stated in Rule 2, Mr. Speaker read ---

PRAYERS:

Moved by the Hon. Mr. Thatcher that a Bill respecting the Administration of Oaths of Office be now read the first time.

Question being put, it was agreed to and the said Bill was, accordingly, read the first time.

Mr. Speaker then informed the Assembly that, in order to prevent mistakes, he had obtained a copy of the Speech of His Honour the Lieutenant Governor, which was laid on the Table.

Mr. Speaker informed the Assembly of the following vacancy in the Representation, viz.:

In the Constituency of Melfort-Tisdale due to the resignation of C. G. Willis, Esquire.

Mr. Speaker informed the Assembly that Michael Arthur de Rosenroll, Esquire, had been appointed Clerk-Assistant during the present Session.

On motion of the Hon. Mr. Thatcher, seconded by Mr. Lloyd, by leave of the Assembly:

Ordered, That as the Legislature has been convened in this Session for the purpose of considering certain matters which have been laid before you in the address of His Honour the Lieutenant Governor, the Assembly hereby resolves to dispense with the customary formal debate on the subject matters of the address as such matters will be debated during the consideration of the legislation submitted to the Assembly.

On motion of the Hon. Mr. Thatcher, seconded by the Hon. Mr. Heald:

Ordered, That the Votes and Proceedings of this Assembly be printed after having first been perused by Mr. Speaker; that he do appoint the printing thereof, and that no person but such as he shall appoint do presume to print the same.

On motion of the Hon. Mr. Thatcher, seconded by the Hon. Mr. Heald, by leave of the Assembly:

Ordered, That the following Rules be suspended for the duration of this Session:

- (1) Rule 51 respecting the appointment of Select Standing Committees;
- (2) Rule 75 respecting lists of reports required to be tabled; and
- (3) Rule 106 respecting the report of the Legislative Librarian.

On motion of the Hon. Mr. Thatcher, seconded by the Hon. Mr. Heald, by leave of the Assembly:

Ordered, That notwithstanding Rule 2, this Assembly shall meet at 10:00 o'clock a.m. each sitting day, and there shall be a recess from 12:30 o'clock p.m. until 2:30 o'clock p.m.

Leave of the Assembly having been granted, and the Minister in each case having acquainted the Assembly that His Honour the Lieutenant Governor, having been informed of the subject matter of the Bills, recommends them to the consideration of the Assembly, the following Bills were read the first time, and, by leave of the Assembly and under Rule 60, ordered to be read a second time later this day.

- Bill No. 1—An Act to amend The Essential Services Emergency Act, 1966. (Hon. Mr. Thatcher)
- Bill No. 2—An Act respecting Allowances to Members of the Legislative Assembly, and to Certain other Persons, for the Second Session of 1970. (Hon. Mr. Thatcher)

Leave of the Assembly having been granted, the following Bill was read the first time, and, by leave of the Assembly and under Rule 60, ordered to be read a second time later this day.

Bill No. 3—An Act to provide for the Postponement of the Tabling of Certain Documents. (Hon. Mr. Thatcher)

Moved by the Hon. Mr. Thatcher that Bill No. 1—An Act to amend The Essential Services Emergency Act, 1966—be now read a second time.

A debate arising, it was moved by Mr. Lloyd, seconded by Mr. Meakes, in amendment thereto:

That all the words after the word "That" be deleted and the following substituted therefor:

"this House not now proceed with the second reading of this bill but request the government to substitute therefor a new bill that would:

- (a) order the return of striking construction workers to their employment on the basis of the old union agreements while an impartial mediator convenes the parties to assist them in the successful conclusion of a new agreement; and
- (b) provide that, in returning to work, striking employees be fully protected against reprisals or other discriminatory action."

The debate continuing on the motion and the amendment, and the question being put on the amendment, it was negatived on the following Recorded Division:

Yeas

Messieurs

Nays

-22

----32

Messieurs

The debate continuing on the motion, it was moved by Mr. Davies, seconded by Mr. Thibault, in amendment thereto:

That all the words after the word "That" be deleted and the following substituted therefor:

"this bill be not now read a second time until it has been referred to a Special Committee of the Assembly, so that representations may be heard from the public, and from the building contractors and trade unions concerned, with a view to securing as quickly and expeditiously as possible, alternative proposals for the early ending of the management-labour dispute in the construction industry."

The debate continuing on the motion and the amendment, at 9:30 o'clock p.m. Mr. Speaker interrupted proceedings.

At 9:30 o'clock p.m., Mr. Speaker adjourned the Assembly without question put, pursuant to Rule 5(2), until tomorrow at 10:00 o'clock a.m.

-22

---31

Regina, Tuesday, June 30, 1970

10:00 o'clock a.m.

PRAYERS:

The Assembly resumed the adjourned debate on the proposed motion of the Hon. Mr. Thatcher: That Bill No. 1—An Act to amend The Essential Services Emergency Act, 1966—be now read a second time.

And the proposed amendment thereto moved by Mr. Davies:

That all the words after the word "That" be deleted and the following substituted therefor:

"this bill be not now read a second time until it has been referred to a Special Committee of the Assembly, so that representations may be heard from the public, and from the building contractors and trade unions concerned, with a view to securing as quickly and expeditiously as possible, alternative proposals for the early ending of the management-labour dispute in the construction industry."

The debate continuing on the motion and the amendment, and the question being put on the amendment, it was negatived on the following Recorded Division:

Yeas	
------	--

Messieurs

Baker

Pepper Matsalla

Wooff

Byers

Kwasnica Kowalchuk

Lloyd Bowerman Messer Wood Blakeney Davies Romanow Dewhurst Meakes Berezowsky Smishek Thibault Whelan Snyder Brockelbank

Nays

Messieurs

The debate continuing on the motion, it was moved by Mr. Smishek, seconded by Mr. Byers, in amendment thereto:

That all the words after the word "That" be deleted and the following substituted therefor:

"this bill be not now read a second time but that it be read six months hence."

The debate continuing on the motion and the amendment, it was moved by Mr. Lloyd: "That this Assembly do now adjourn". The question being put, it was negatived on the following Recorded Division:

Yeas

Messieurs

Lloyd Bowerman Messer Wood Blakeney Davies Romanow Dewhurst	Meakes Berezowsky Thibault Whelan Snyder Michayluk Brockelbank	Baker Pepper Matsalla Wooff Kwasnica Kowalchuk Byers
--	--	--

NAYS

--22

Messieurs

Thatcher	Coderre	Radloff
Howes	Larochelle	Weatherald
McFarlane	MacDonald	Mitchell
Boldt	Estey	Gardner
Steuart	Hooker	Coupland
Heald	Gallagher	McPherson
Guy	MacLennan	Charlebois
Barrie	Heggie	Forsyth
Loken	Breker	McIvor
Grant	Leith	Schmeiser —30
Grant	Leith	Schmeiser30

The debate continuing on the motion and the amendment, and the question being put on the amendment, it was negatived on the following Recorded Division:

YEAS

Messieurs

Lloyd Bowerman Messer Wood Blakeney Davies Romanow Dewhurst	Meakes Berezowsky Smishek Thibault Whelan Snyder Michayluk Brockelbank	Baker Pepper Matsalla Wooff Kwasnica Kowalchuk Byers	23
--	---	--	----

Nays

Messieurs

Howes	Grant	Leith	
McFarlane	Coderre	Radloff	
Boldt	Larochelle	Weatherald	
Cameron	MacDonald	Mitchell	
Steuart	Estey	Gardner	
Heald	Hooker	McPherson	
Guy	Gallagher	Charlebois	
Barrie	MacLennan	Forsyth	
Loken	Heggie	McIvor	
MacDougall	Breker	Schmeiser	
Guy Barrie	Gallagher MacLennan Heggie	Charlebois Forsyth McIvor	

The debate continuing on the motion, and the question being put, it was agreed to on the following Recorded Division:

Yeas

Messieurs

Howes McFarlane Boldt Cameron Steuart Heald Guy Barrie Loken MacDougall Grant Coderre Larochelle MacDonald Estey Hooker Gallagher MacLennan Heggie Breker Leith Radloff Weatherald Mitchell Gardner McPherson Charlebois Forsyth McIvor Schmeiser

---30

----23

Nays

Messieurs

The said Bill was, accordingly, read a second time and, by leave of the Assembly and under Rule 60, referred to a Committee of the Whole later this day.

According to Order, the following Bills were read a second time and, by leave of the Assembly and under Rule 60, referred to a Committee of the Whole later this day:

- Bill No. 2—An Act respecting Allowances to Members of the Legislative Assembly, and to Certain other Persons, for the Second Session of 1970.
- Bill No. 3—An Act to provide for the Postponement of the Tabling of Certain Documents.

The Assembly, according to Order resolved itself into a Committee of the Whole on the undermentioned Bills:—

The following Bills were reported without amendment, read the third time and passed:

- Bill No. 2—An Act respecting Allowances to Members of the Legislative Assembly, and to Certain other Persons, for the Second Session of 1970.
- Bill No. 3—An Act to provide for the Postponement of the Tabling of Certain Documents.

The following Bill was reported with amendment, which was read twice and agreed to:

Bill No. 1—An Act to amend The Essential Services Emergency Act, 1966.

Moved by the Hon. Mr. Heald, by leave of the Assembly: That Bill No. 1—An Act to amend The Essential Services Emergency Act, 1966—be now read the third time and passed under its title.

The question being put, it was agreed to on the following Recorded Division:

Yeas

Messieurs

Coderre Howes Radloff Weatherald McFarlane Larochelle Boldt MacDonald Mitchell Steuart Estey Gardner Heald Hooker McPherson Gallagher Charlebois Guy Barrie MacLennan Forsyth Loken Heggie McIvor MacDougall Breker Schmeiser Grant Leith NAYS

Messieurs

Lloyd	Dewhurst	Brockelbank
Bowerman	Meakes	Pepper
Messer	Berezowsky	Matsalla
Wood	Smishek	Wooff
Blakeney	Whelan	Kwasnica
Davies	Snyder	Kowalchuk
Romanow	Michayluk	Byers

The said Bill was, accordingly, read the third time and passed.

10:05 o'clock p.m.

-29

----21

His Honour the Lieutenant Governor, having entered the Chamber, took his seat upon the Throne.

Mr. Speaker addressed His Honour:

MAY IT PLEASE YOUR HONOUR:

This Legislative Assembly at its present Session has passed several Bills, which, in the name of the Assembly I present to Your Honour, and to which Bills I respectfully request Your Honour's Assent.

The Clerk of the Assembly then read the titles of the Bills that had been passed severally as follows:

No.

- 1 An Act to amend The Essential Services Emergency Act, 1966.
- 2 An Act respecting Allowances to Members of the Legislative Assembly, and to Certain other Persons, for the Second Session of 1970.
- 3 An Act to provide for the Postponement of the Tabling of Certain Documents.

The Royal Assent to these Bills was announced by the Clerk:

"In Her Majesty's name, His Honour the Lieutenant Governor doth assent to these Bills."

His Honour the Lieutenant Governor then delivered the following Speech:

MR. SPEAKER, MEMBERS OF THE LEGISLATIVE ASSEMBLY:

It is my duty to relieve you of further attendance at the Legislative Assembly. $\space{-2mu}{\prime}$

I wish to thank you for the work that you have done.

In doing so, I wish to express my confidence that the legislation approved by you is in the best interests of the economy of our province.

This Fourth Session of the Sixteenth Legislature was called to accomplish one objective; that is the resumption of activity in the construction industry.

The efforts of the members of this Assembly have been directed to a solution to the present labour dispute.

Legislation has been passed which will settle this difficult situation.

However, it is the hope of my government that such legislation will not necessarily be proclaimed, as employees and employers may settle the dispute with the aid of a government mediator.

I feel that the state of the provincial economy will improve with the injection of money through my government's construction program.

Hopefully, the current agricultural crisis will also be settled in the near future.

In taking leave of you, I wish to thank you for the manner in which you have devoted your energies to the activities of the Session and wish you the full blessings of Providence as you return again to your respective homes.

The Hon. Mr. Heald, Provincial Secretary, then said:

MR. Speaker, and Members of the Legislative Assembly:

It is the will and pleasure of His Honour the Lieutenant Governor that this Legislative Assembly be prorogued until it pleases His Honour to summon the same for the dispatch of business, and the Legislative Assembly is accordingly prorogued.

His Honour then retired from the Chamber.

JAMES E. SNEDKER, Speaker.

INDEX

TO

JOURNALS

SECOND SESSION, 1970

Fourth Session of the Sixteenth Legislature

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

ABBREVIATIONS

1 R.—First Reading.

2 R.-Second Reading.

- 3 R.-Third Reading.
 - P.--Passed.
 - A.---Assent.

- COMM.—Committee of Whole or Select Standing or Special Committee.
- P.B. COMM.—Select Standing Committee on Private Bills.
- R.P.C.—Committee on Rules and Procedures of the Assembly.
- S.P.-Sessional Papers.

Bills, Public	Bill No.	1 R.	Crown Rec.	2 R.	Comm.	3 R. & P.	A.
Allowances to Members of the Legis- lative Assembly, and to Certain other Persons, for the Second Ses- sion of 1970: An Act respecting	2	7	7	11	11	11	12
Essential Services Emergency Act, 1966: An Act to amend The	1	7	7	11	11	12	12
Postponement of the Tabling of Certain Documents: An Act to provide for the	3	7		11	11	11	12

В

С

Clerk-Assistant:

Michael Arthur de Rosenroll, Esquire, Appointed, 6.

Clerk of Legislative Assembly:

Announces Assent to Bills, 12. Reads titles of Bills to be assented to, 12.

D

Debates:

On Second Reading of Bills:

No. 1-An Act to amend The Essential Services Emergency Act, 1966-7, 9.

Divisions:

Assembly Divides

ON: Adjournment motion (Mr. Lloyd), 10.

ON SECOND READINGS:

Of Bill No. 1—An Act to amend The Essential Services Emergency Act, 1966, 11.

On Amendments to Second Readings:

Of Bill No. 1—An Act to amend The Essential Services Emergency Act, 1966 (Mr. Lloyd), 8.

Of Bill No. 1—An Act to amend The Essential Services Emergency Act, 1966 (Mr. Davies), 9.

Of Bill No. 1—An Act to amend The Essential Services Emergency Act, 1966 (Mr. Smishek), 10.

ON THIRD READINGS:

Of Bill No. 1—An Act to amend The Essential Services Emergency Act, 1966, 12.

L

Legislative Assembly:

Convened by Proclamation, 3. Prorogued, 13.	
Statement of Work of Session:	
Number of Sitting Days	2
Number of Evening Sittings	2
Number of Morning Sittings	2
Number of Public Bills introduced	3
Number of Public Bills passed	3
Number of Divisions	6

Lieutenant Governor:

Proclamation convening Legislature, 3. Prorogues Session, 13. Royal Assent to Bills given, 12. Speech from Throne at Close of Session, 13. Speech from Throne at Opening of Session, 5.

 $\mathbf{2}$

INDEX

P

Procedure:

ADDRESS-IN-REPLY: motion to dispense with, 6.
BILLS: advanced two or more stages at same sitting, 7, 11. first reading without notice, 7.
RULES: motion to suspend certain, 6.
SITTING OF ASSEMBLY: at an earlier hour, leave obtained for, 6.

Proclamation:

Convening Legislature, 3.

Provincial Secretary:

Announces Prorogation, 13.

R

Resolutions	Member	Page
Address-in-Reply: to dispense with	Thatcher	6
Meeting of Assembly at 10:00 a.m.	Thatcher	7
Rules: suspension of certain	Thatcher	6
Votes and Proceedings: printing of	Thatcher	6

S

Speaker:

Announces Communication re Opening of Legislature, 5.
Informs Assembly of appointment of Clerk Assistant, 6.
Informs Assembly of Vacancy, 6.
Interrupts proceedings and adjourns Assembly: at 9:30 o'clock p.m., 8.
Presents Bills to Lieutenant Governor for Royal Assent, 12.
Sitting of Assembly at an earlier hour, leave obtained for, 6.
Tables copy of Speech from the Throne, 6.

Speeches from the Throne:

At the Opening of the Session, 5. At the Close of the Session, 13.